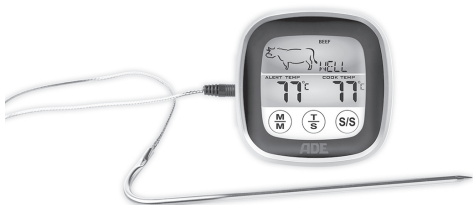


ADE

Термометр Функа-Братена

Термометр для смаження



Інструкція

BBQ 1600



Шановний клієнт!

Ви обрали для покупки високоякісний продукт бренду ADE, який поєднує в собі інтелектуальні функції з вишуканим дизайном. Багатий досвід бренду ADE гарантує високий технічний стандарт і перевірену якість для більшої свіжості на вашій кухні.

Ваша команда ADE.

Комплектація

- Термометр для смаження
 - 2 батарейки LR03 (AAA)/1,5 В
 - Інструкція з експлуатації
-

Термометр для смаження BBQ 1600

Зміст

Загальна інформація	4
Безпека	5
Використання за призначенням	9
Запуск	10
Зовнішній вигляд.....	11
Кнопки керування.....	12
Основні функції.....	13
Вибір типу м'яса.....	13
Вимірювання температури.....	16
Тайминг.....	18
Очищення	20
Технічні дані	21
Заява про відповідність.....	21
Утилізація	22
Гарантія	23

Загальна інформація

Про цей посібник



У цьому посібнику з експлуатації описано, як безпечно експлуатувати і обслуговувати пристрій. Зберігайте цей посібник з експлуатації в надійному місці для подальшого використання. Якщо ви передаєте цей прилад комусь іншому, передайте також і це керівництво по експлуатації. Недотримання даного керівництва по експлуатації може привести до травм або пошкодження виробу.

Пояснення символів



Цей символ в поєднанні зі словом **небезпека** попереджає про серйозні травми.



Цей символ в поєднанні зі словом **попередження** попереджає про помірні і легких травмах.



Цей символ в поєднанні зі словом **Примітка** попереджає про матеріальний збиток.



Цей символ позначає додаткову інформацію та загальні примітки.

Безпека

- » Цей виріб не призначений для використання особами (включаючи дітей) з обмеженими фізичними, сенсорними або інтелектуальними здібностями або тими, хто не має досвіду та/або знань, окрім випадків, коли вони перебувають під наглядом відповідальної дорослої особи або пройшли інструктаж щодо правильного використання виробу.
- » Дітей необхідно контролювати, щоб переконатися, що вони не граються з виробом.
- » Проковтування батарейок може становити загрозу для життя. Тому тримайте пристрої та батарейки в недоступному для маленьких дітей місці. У разі проковтування батарейки необхідно негайно звернутися за медичною допомогою.

НЕБЕЗПЕКА для дітей

» Зберігайте пакувальний матеріал та дрібні деталі подалі від дітей. Ризик задухи у разі ковтання.

РИЗИК травм

» Будьте обережні під час використання термометра. Наконечник датчика становить небезпеку травмування. Завжди одразу після використання одягайте захисний ковпачок на кінчик датчика.

РИЗИК пожежі/опіку та/або вибуху

» Ризик вибуху, якщо батарейки неправильно замінено. Замінюйте лише батарейки такого ж або еквівалентного типу. Дотримуйтесь розділу «Технічні дані».

» Батарейки не можна перезаряджати, повторно активувати іншими способами, розбирати, кидати у вогонь або замикати. В іншому випадку існує підвищений ризик вибуху та витоку; крім того, можливий витік газів.

» Уникайте контакту рідини з батареї зі шкірою, очима та слизовими оболонками. У разі потрапляння негайно промийте уражені ділянки великою кількістю чистої води та негайно зверніться до лікаря.

УВАГА: пошкодження матеріалу!

» Не занурюйте термометр для запікання та/або радіоприймач у воду чи інші рідини. Обидві частини не можна мити в посудомийній машині.

» Захищайте пристрої від сильних ударів та вібрацій.

» Виймайте батареї з обох пристроїв, коли вони розряджені або коли виріб не використовується протягом тривалого часу. Це запобігає пошкодженню, спричиненому витіканням кислоти з батареї.

» Під час вставлення та заміни батарей звертайте увагу на правильну полярність (+/-).

» Не піддавайте батареї екстремальним умовам, наприклад, зберігаючи їх на радіаторах або під прямими сонячними променями. Підвищений ризик витікання!

» За потреби очищуйте контакти батареї та пристрою перед вставкою батареї.

- Використовуйте лише батарейки одного типу. Не використовуйте різні типи або використані та нові батарейки разом.
- Не вносьте жодних змін до виробу.
- Довіряйте ремонт лише спеціалізованій майстерні. Неправильно виконаний ремонт може становити значну небезпеку для користувача.
- Модуль керування не є водонепроникним. Не мийте його в посудомийній машині.
- На задній стороні модуля керування є два магніти. Тому не зберігайте його поблизу карток із магнітними смугами (кредитних карток, карток доступу тощо). Дані, що зберігаються на них, можуть бути пошкоджені.
- Під час кріплення пристрою до поверхні за допомогою магнітів не ковзайте модуль керування по поверхні, до якої він прикріплений, оскільки це може спричинити подряпини.

Використання за призначенням

Цей термометр для смаження призначений для вимірювання температури або ступеня приготування їжі під час смаження.

Інші можливі способи використання:

- Термометр для барбекю
- Термометр для гарячих та холодних напоїв,

- _ Термометр для їжі (для супів, під ча (випічка, дитяче харчування тощо).

Цей виріб призначений для приватного домашнього використання та кількостей, з якими зазвичай обробляються в таких умовах. Виріб не підходить для комерційного або напівдомашнього використання на кухнях для працівників магазинів, офісів та інших комерційних приміщень, на сільськогосподарських маєтках, клієнтами готелів, мотелів чи інших житлових закладів, або в готелях типу "ліжко та сніданок".

Цей виріб не підходить для вимірювання температури тіла людей або тварин. Кінчик зонда становить небезпеку травмування!

Встановлення/ заміна батарейок

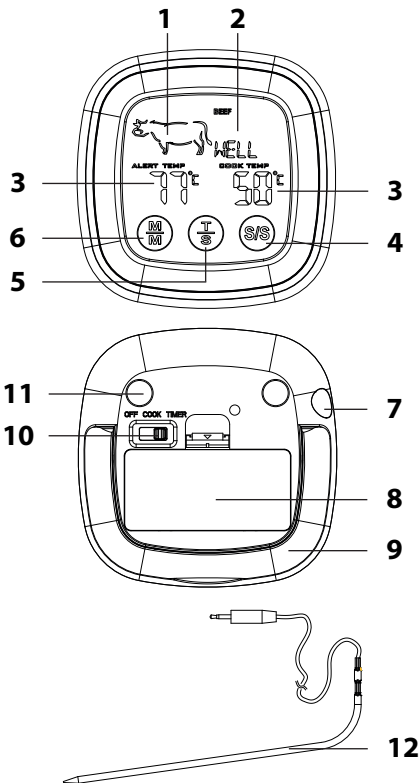
Для використання вам знадобляться 2 батарейки типу LR03 (AAA), 1,5 В (входять до комплекту).

1. Відкрийте кришку батарейного відсіку на задній панелі модуля керування.
2. Вставте батарейки, як показано на дні батарейного відсіку. Зверніть увагу на правильну полярність (+/-).
3. Знову закрийте кришку батарейного відсіку.

Рекомендації щодо заміни батарейок:

- Батарейки необхідно замінювати, коли на дисплеї нічого не відображається.
- Використовуйте лише тип батарейок, зазначений у розділі «Технічні дані».
- Завжди замінюйте всі батарейки одночасно.
- Утилізуйте батарейки екологічно безпечним способом (див. розділ «Утилізація»).

Зовнішній вигляд



Термометр для смаження BBQ 1600

1. Вибраний тип м'яса
2. Вибраний ступінь приготування
3. Індикатор температури/часу
4. » Час запуску/зупинки
 - » Зміна одиниці вимірювання
5. » Вибраний ступінь приготування
 - » Встановлення секунд
6. » Вибраний тип м'яса
 - » Встановлення хвилин
7. Гніздо для підключення кабелю температурного зонда
8. Відсік для батарейок
9. Відкидна опорна ніжка
10. Перемикач функцій
11. Магніт (2х)
12. Температурний зонд з кабелем

Не зображено:

- » Захисний ковпачок для кінчика зонда

Запуск

1. Вставте батарейки (див. «Вставлення/заміна батарейок»).
2. Вставте штекер температурного зонда в роз'єм термометра.
3. Повністю розмотайте кабель температурного зонда.
4. Зніміть захисну плівку з дисплея.
5. Для позиціонування/кріплення модуля керування розкладіть опорну ніжку на задній стороні або закріпіть термометр за допомогою магнітів на металевій поверхні.

Основні функції

Вибір типу м'яса та ступеня приготування

1. Пересуньте перемикач функцій у положення «Готувати».

2. Виберіть потрібний тип м'яса, кілька разів натискаючи кнопку .

ЯЛОВИЧИНА > СВИНИНА > РИБА > ТЕЛЯТИНА >

БАРАНИНА > КУРКА > ІНДИЧКА > ГАМБУРГЕР > PGM



Виберіть «PGM», якщо потрібного типу м'яса немає або якщо ви хочете встановити індивідуальну температуру.

3. Виберіть потрібний ступінь приготування, багаторазово натискаючи кнопку . Це не залежить від потрібного типу м'яса.

Якщо, наприклад, ви вибрали СВИНИНУ, можна вибрати такі ступені приготування: ДОБРЕ > СЕРЕДНЄ ДОБРЕ > СЕРЕДНЄ > СЕРЕДНЄ ПРОСМАЖЕННЯ.

Якщо ви вибрали КУРКУ, єдиним доступним ступенем приготування буде **ДОБРЕ**.

Фіксована температура для кожного ступеня приготування відображається на дисплеї в розділі «ТЕМПЕРАТУРА ПОПЕРЕДЖЕННЯ».

Встановлення окремих діапазонів температури

1. Виберіть індикатор PGM, багаторазово натискаючи кнопку .

2. Натискайте кнопку , доки температура в розділі «ТЕМПЕРАТУРА ПОПЕРЕДЖЕННЯ» не почне блимати.

3. Встановіть потрібну температуру за допомогою кнопок M/M (збільшення) та T/S (зменшення).

4. Потім натисніть S/S .

Зміна одиниці вимірювання температури

1. Пересуньте перемикач функцій у положення **COOK** (ПРИГОТУВАННЯ).

2. Натисніть S/S , щоб перемикатися між градусами Цельсія ($^{\circ}\text{C}$) та градусами Фаренгейта ($^{\circ}\text{F}$).

Вимкнути термометр

– Пересуньте перемикач функцій у положення **OFF** (ВИМК.).

Вимірювання температури



РИЗИК опіків

– Їжа, духовка та інші частини можуть бути дуже гарячими. Ризик опіків! Захистіть себе, наприклад, використовуючи прихватки.



ПОРАДИ щодо запобігання пошкодженню

- Модуль керування не є термостійким. Не залишайте його в духовці

Поради щодо вимірювання

- » Вставте кінчик зонда щонайменше на 1,5 см у найтовстішу частину м'яса.
- » Не проводите вимірювання безпосередньо на кістці.
- » Якщо виміряна температура така ж або вища за встановлену температуру, повторно лунає звуковий сигнал. М'ясо готово відповідно до вибраних вами налаштувань. Потім звукові сигнали припиняються, як тільки виміряна температура падає нижче встановленої температури.

Вимірювання температури (режим духовки)

1. Пересуньте перемикач функцій у положення **COOK**.
2. Виберіть вид м'яса та ступінь приготування (див. «Вибір виду м'яса та ступеня приготування»).

3. Зніміть захисний ковпачок з наконечника зонда.
 4. Вставте наконечник зонда в м'ясо.
 5. Помістіть страву в духовку та встановіть відповідну температуру.
 6. Виведіть кабель з духовки та зачиніть дверцята духовки. Кабель самостійно підлаштується під ущільнювач дверцят духовки.
- Будьте обережні з гострими краями рамок та петель. Не тримайте модуль керування в гарячій духовці.**
7. Розмістіть модуль керування, підключений до кабелю, поблизу духовки.

Тепер температура буде поступово вимірюватися та відображатися.

Вибіркове вимірювання температури

1. Пересуньте перемикач функцій у положення **СООК** (ГОТУВАННЯ).
2. Виберіть тип м'яса та ступінь приготування (див. «Вибір типу м'яса та ступеня приготування»).
3. Відкрийте духовку та вийміть страву.

4. Зніміть захисний ковпачок з кінчика зонда.
5. Вставте кінчик зонда в страву. Зачекайте кілька секунд, перш ніж зчитувати температуру в розділі «ТЕМПЕРАТУРА ПРИГОТУВАННЯ»

Після використання

1. Витягніть наконечник датчика з страви та протріть його м'якою вологою тканиною.
-

Увага! Небезпека опіків!

2. Одягніть захисний ковпачок на наконечник датчика та вимкніть пристрій(и).

Тайминг

Максимальний діапазон заданого вимірювання становить 99 хвилин 59 секунд.

1. Пересуньте перемикач функцій у положення **TIMER** (ТАЙМЕР).
2. Одночасно натисніть кнопки  та , щоб встановити індикатор на дисплеї на «00:00».

Простий відлік часу

1. Натисніть , щоб розпочати відлік часу.
2. Щоразу натискайте знову , щоб перервати відлік часу та перезапустити його.

Функція таймера

1. Встановіть тривалість короткочасного вимірювання за допомогою  (хв.) та  (сек.).
Якщо натиснути та утримувати  або , відображені значення змінюватимуться швидше.
2. Натисніть , щоб запустити, перервати та перезапустити таймер.

Після закінчення встановленого часу звукові сигнали лунатимуть приблизно 30 секунд.

3. Натисніть будь-яку кнопку, щоб зупинити звуковий сигнал.

Очищення



РИЗИК травм

- Будьте обережні під час поводження з термометром. Кінчик датчика становить небезпеку травмування.



ПОРАДИ щодо запобігання пошкодженню матеріалів

- Термометр для смаження та радіоприймач не є водонепроникними. Не мийте їх у посудомийній машині.
1. Очистіть термометр для смаження, радіоприймач та датчик вологою м'якою тканиною та додайте трохи миючого засобу.
 2. Витріть насухо термометр для смаження та радіоприймач.
 3. Надягніть захисний ковпачок на кінчик датчика.

Технічні дані

Модель: Термометр для смаження BBQ 1600

Батарейки: 2x LR03 (AAA)/ 1.5 V 

Номинал. струм: 60 mA

Дистриб'ютор: GREND S GmbH
Stahlwiete 23
22761 Hamburg, Germany

Наші продукти постійно розвиваються та вдосконалюються. З цієї причини будь-коли можливі зміни дизайну та технічні зміни.

Декларація про відповідність

Компанія Waagen-Schmitt GmbH цим заявляє, що термометр для смаження BBQ 1408 відповідає директивам ЄС 2014/53/ЄС та 2011/65/ЄС.

Повний текст Декларації про відповідність ЄС доступний за наступною інтернет-адресою: www.ade-germany.de/doc

Декларація втрачає чинність, якщо до пристрою було внесено зміни без нашого дозволу.

Hamburg, April 2021
Waagen-Schmitt GmbH



Утилізація

Утилізація упаковки



Утилізуйте упаковку разом з аналогічними матеріалами. Картон покладіть разом з макулатурою, плівку – з матеріалами, що підлягають переробці.

Утилізація виробу

Утилізуйте виріб відповідно до чинних у вашій країні правил.



Пристрої не можна викидати у звичайні побутові відходи.

Після закінчення терміну служби виріб необхідно утилізувати належним чином. Таким чином, цінні матеріали, що містяться в пристрої, будуть перероблені, а навантаження на навколишнє середовище буде уникнуто. Здайте старий пристрій у пункт збору електронних відходів або на пункт прийому переробки. Для отримання додаткової інформації зверніться до місцевої компанії з утилізації відходів або до місцевого адміністративного органу.



Батарейки та одноразові батарейки не належать до побутового сміття.

Усі батарейки необхідно здати до пункту збору у вашій громаді, передмісті або в магазині. Таким чином, такі батарейки можна утилізувати екологічно безпечним способом.

ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

Модель	Печатка продавця:
Серійний номер виробу:	
Дата продажу:	
Термін гарантії 2 роки	

1. Виробник гарантує:

- 1.1. Справність виробу під час продажу і безпеку в експлуатації з моменту продажу кінцевому споживачу протягом усього гарантійного строку;
- 1.2. Відновлення функціональності виробу протягом зазначеного гарантійного періоду з моменту придбання (шляхом ремонту, а в разі його неможливості шляхом заміни через торгівельну організацію).

2. Умови гарантійного обслуговування:

- 2.1. Обслуговування проводиться тільки в сертифікованих сервісних центрах, адреси яких вказані на сайті офіційного дистриб'ютора www.swit.ua.
- 2.2. Гарантія поширюється тільки на вироби, ввезені в Україну через офіційного дистриб'ютора.
- 2.3. Прийом виробу в обслуговування сервісним центром здійснюється тільки за наявності даного гарантійного талону, оформленого належним чином і документів, що підтверджують факт купівлі (товарний чек, касовий чек).
- 2.4. Гарантія поширюється на вузли та механізми виробу, що вийшли з ладу з вини виробника.
- 2.5. Даний прилад призначений для використання виключно в особистих, сімейних та інших цілях, не пов'язаних зі здійсненням підприємницької діяльності, або для задоволення побутових потреб в офісі підприємства, установи або організації

3. Обмеження гарантійних зобов'язань:

- 3.1. Претензії щодо комплектації та зовнішньому вигляду виробу приймаються лише під час його купівлі.
- 3.2. Гарантія не поширюється на шкodu, заподіяну іншому обладнанню, що працює в сполученні з даним виробом.
- 3.3. Гарантійні зобов'язання не поширюються на виріб у таких випадках:

1. вихід виробу з ладу з вини покупця (порушення ним правил експлуатації, робота в недокументованих режимах, неправильна установка та підключення, перевищення допустимої робочої температури, перегрів і т.п.);
2. наявність зовнішніх та/або внутрішніх механічних ушкоджень (зам'ятих контактів, тріщин, слідів удару, сколів тощо), отриманих у результаті неправильно експлуатації, установки або транспортування;
3. наявність ознак ремонту неуповноваженими особами;
4. наявність пошкоджень, отриманих у результаті аварій, впливу на виріб вогню, вологи, попадання всередину корпусу комах, пилу, сторонніх предметів тощо;
5. наявність пошкоджень, отриманих у результаті неправильного підключення виробу в електромережу та/або експлуатації виробу при нестабільній напрузі в електромережі (відхилення напруги більше 10%), а також відсутності (або виконаного з відхиленнями від стандарту) заземлення;
6. наявність слідів електричного пробоя, прогар провідників тощо;
7. пошкодження виробу - викликані форс-мажорними обставинами.

З умовами гарант, покупець ознайомлений належним чином, до зовнішнього вигляду і комплектації претензій немає, всі виниклі у покупця питання йому повністю роз'яснені, покупець, не має будь-яких оман щодо змісту умов гарантії на виріб.



ВІДОМОСТІ ПРО ЗВЕРНЕННЯ КЛІЄНТА АВТОРИЗОВАНОГО СЕРВІСНОГО ЦЕНТРУ

Модель _____ Дата продажу: «__»_____20__р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__»_____20__р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__»_____20__р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__»_____20__р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__»_____20__р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__»_____20__р. Печатка АСЦ
Модель _____ Дата продажу: «__»_____20__р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__»_____20__р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__»_____20__р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__»_____20__р. Печатка АСЦ	Модель _____ Дата продажу: «__»_____20__р. Штамп магазину: Дата звернення до АСЦ «__»_____20__р. Печатка АСЦ

Ексклюзивний дистриб'ютор в Україні
ТОВ «СВІТ-УКРАЇНА»
+380 44 531 43 14
www.swit.ua

Термометр для смаження BBQ 1600